

СОГЛАСОВАНИЕ ВРЕМЕН (SEQUENCE OF TENSES)

1. Придаточные дополнительные

А.

Главное	придаточное
Настоящее, будущее время Повелительное наклонение	Настоящее Прошедшее Будущее

I think it is not necessary.

We hope it was useful.

Tell him that we'll come later.

Б.

Главное	придаточное
прошедшее	Прошедшее

She said that they hadn't sent any letters.

I knew it wasn't true.

Изменения:

Here → there

Now → then

Today → that day

Yesterday → the day before

Tomorrow → the following (next) day

Last ... → the previous ...

...ago → ... before

I met Kate three days ago and she said she would come the following day.

NB: I've just met Kate and she said she would come tomorrow.

Используемые формы глаголов

- I. главное – **одновременно** - придаточное
Past Simple, Past Continuous
V2
Didn't V0
Was, were
Was, were + V3

Was, were + V4
Was, were + being + V3
Could + ...

I was sure he was waiting.

They wrote they liked our proposals.

NB: перевод – наст

II. главное – **придаточное**
(действие **предшествует** главному)

Past Perfect
Had V3
Had been V3

She wrote she hadn't received our telegram.

I knew it had been done.

NB: перевод – прош

III. главное – **придаточное - действие в будущем**

Future-in-the-Past
(shall) (should)
Will + V → would + V

I hoped the idea would be successful.

We knew everything would be done properly.

NB: перевод – будущим временем

2. придаточные времени и условия после дополнительных

He said he would come if he had enough time.

We knew they would call when they came.

NB!

Согласование может не соблюдаться:

1. общеизвестные истины

He read that the Earth goes (went) round the Sun.

2. то, что говорящий считает истиной на данный момент

(радио-, теле-, газетные репортажи)

The president said the political climate has improved (had improved).